Zeitschrift: Tracés : bulletin technique de la Suisse romande

**Herausgeber:** Société suisse des ingénieurs et des architectes

**Band:** 142 (2016)

**Heft:** 23-24: Spéculation #2 : le cas suisse

Werbung

# Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

# **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF: 23.11.2025** 

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch



Rat der Eidgenössischen Technischen ETH-Rat

Conseil des écoles polytechniques fédérales CEPF

CPF

Board of the Consiglio Swiss Federal politecnici Institutes of federali Technology ETH Board

Le Conseil des EPF est l'organe de direction stratégique et de surveillance du Domaine des EPF, qui est composé des deux écoles polytechniques fédérales de Zurich et Lausanne (ETH Zurich et EPFL) ainsi que des quatre établissements de recherche PSI, WSL, Empa et Eawag. Le Domaine des EPF dispose d'un important portefeuille immobilier hétérogène (CREM) dans toute la Suisse. Le Conseil des EPF est responsable de ce portefeuille ainsi que de son développement stratégique. Il est appuyé par un étatmajor chargé de préparer les dossiers et de les mettre en œuvre.

Nous recherchons pour l'équipe Immobilier un/e collaborateur/ collaboratrice chargé/e du

# Pilotage de projets immobiliers stratégiques (senior, 100%)

Vous représentez le Conseil des EPF et défendez les intérêts de la Confédération en tant que propriétaire des biens immobiliers au sein de comités de pilotage de projets stratégiques menés par les deux EPF et les quatre établissements de recherche (institutions du Domaine des EPF) en leur qualité de maître d'ouvrage, d'investisseur et d'exploitant ou encore d'utilisateur. En tant que titulaire du processus, vous veillez à ce que la communication et les comptes rendus s'effectuent correctement entre le Conseil des EPF et les institutions et favorisez la bonne compré-

Vous assistez les institutions dans la prise de décisions concernant la procédure et dans la préparation des principales étapes des projets pour atteindre les objectifs fixés. Vous analysez les risques propres aux différents projets et identifiez les mesures à prendre afin de les réduire. Vous fournissez des informations sur les projets qui sont utiles en termes de management et auxquelles le Conseil des EPF recourra pour prendre ses décisions stratégiques et élaborer son compte rendu au Conseil fédéral et au Parlement. Par ailleurs, vous participez à d'autres tâches inhérentes à la gestion immobilière stratégique.

Votre profil en tant que spécialiste confirmé/e et expérimenté/e (senior)

- Diplôme d'études supérieures en rapport avec la gestion immobilière, p. ex. l'architecture ou l'économie, et formation complémentaire en gestion stratégique (controlling, audit)
- Expérience pratique dans des fonctions liées au suivi de projets, au controlling stratégique et/ou à la conduite d'audits
- Connaissances des méthodes utilisées aujourd'hui dans la gestion de projets immobiliers, des modèles EG/ET et bonne analyse des liens de
- Dans l'idéal, bonnes connaissances des mécanismes et des structures de l'administration fédérale (Confédération suisse), ainsi que du droit budgétaire et du droit des marchés publics
- Personnalité engageante et rompue à la négociation avec les instances de direction, intérêt pour la situation particulière de nos institutions, pouvoir de persuasion, capacité à envisager plusieurs possibilités
- De langue maternelle française, avec de très bonnes connaissances de

Nous vous offrons des conditions de travail attrayantes et favorables à la famille, dans un secteur d'activité unique en son genre, qui allie recherche et science et dispose d'excellentes infrastructures techniques et de construction. Votre lieu de travail se trouve dans le centre-ville de Berne et implique des déplacements en Suisse.

Si ce poste vous intéresse, n'hésitez pas à envoyer votre dossier de candidature complet par écrit d'ici au 18 décembre 2016 à Elisabeth Böttcher, Personnel, état-major du Conseil des EPF, Häldeliweg 15, 8092 Zurich ou par e-mail à bewerbungen\_immo@ethrat.ch. Michael Quetting, responsable du service Immobilier de l'état-major du Conseil des EPF, se tient volontiers à votre disposition au +41 (0)44 632 70 84 pour tout renseignement complémentaire.

La Haute école d'ingénierie et d'architecture Fribourg (HEIA-FR) est membre de la Haute école spécialisée de Suisse occidentale (HES-SO) et offre des formations bilingues et trilingues, de niveau Bachelor et Master. Elle met au concours, pour sa filière d'architecture, un poste de :

45



# Collaborateur-trice scientifique HES (50-60%)

### Mission et domaine d'activité

- Coordination académique et administration du programme de Master (JMA) en architecture
- Organisation de séminaires et voyages d'études (JMA), en collaboration avec les enseignant-e-s
- Collaboration à l'enseignement du programme de Master (JMA) env. 10% Gestion des stages et des admissions (Bachelor et Master)
- Participation active au développement et aux activités de la filière

- Votre profil

  Master en Architecture HES ou EPF ou titre jugé équivalent

- Expérience professionnelle avérée dans le domaine de l'architecture Expérience souhaitée de la gestion et l'administration en milieu académique Connaissance des HES, aptitudes didactiques, expérience d'enseignement souhaitée

- Capacité et intérêt à travailler avec les enseignant-e-s et à collaborer avec les étudiant-e-s
  Sens de l'organisation et résistance au stress
  Maitrise de la langue française ou allemande, avec de bonnes connaissances de l'autre langue ainsi que de l'anglais

### Compléments d'information

- CDD de 2 ans renouvelable
- La HEIA-FR adopte une politique de recrutement en faveur de l'égalité des chance
- Renseignements : M. Eric Tilbury, responsable de la filière d'architecture, tél. 026 429 69 18 Entrée en fonction : 1er mars 2017
- Dépôt des dossiers : 9 décembre 2016

Adresse pour l'envoi des candidatures : Haute école d'ingénierie et d'architecture Fribourg Service du personne Bd de Pérolles 80 - CP 32 1705 Fribourg



Haute école d'ingénierie et d'architecture Fribourg Hochschule für Technik und Architektur Freiburg

Lieu d'exploration architecturale et urbaine, l'atelier farra zoumboulakis et associés architectes urbanistes SA est à la recherche de personnes dynamiques prêtes à relever de nouveaux défis. Nous développons et réalisons en ce moment des projets importants en Suisse romande tels que la gare de Renens et l'éco-quartier de Nyon. Si vous êtes motivé par un travail dans un environnement propice à la créativité et à l'innovation, l'équipe est actuellement à la recherche d'un/une :

### Architecte à 80-100%

## Votre profil:

- Personnalité engagée, créative et dynamique
- Un sens des responsabilités élevé et une autonomie au sein de l'équipe
- Formation de base : diplomé(e) epf ou équivalent Expérience professionnelle de 2 années minimum
- Expérience en urbanisme un atout
- Expérience souhaitée dans la rédaction des textes de soumission et le suivi d'appel d'offre
- Excellente maitrise des outils informatiques (ArchiCad, MS office, suite Adobe)
- Langue: français parlé et écrit, allemand un atout

- Conception, développement et réalisation de projets d'architecture et d'urbanisme
- Élaboration de dessins techniques pour les différentes phases du projet architectural et urbanistique
- Rédaction de documents pour les phases d'appel d'offre et d'exécution (descriptif, textes de soumissions, devis, planning)
- Coordination : suivi et coordination avec les partenaires, mandataires, spécialistes et entreprises

### Nous offrons l'opportunité de :

- Mener à bien des projets de manière autonome
- Développer des compétences dans toutes les phases du projet
- Travailler à différentes échelles, répondant à des exigences constructives et urbanistiques élevées au sein d'une équipe dynamique

Entrée en fonction : Janvier 2017

Merci d'adresser votre candidature avec dossier complet (cv+portfolio) à : farra zoumboulakis et associés architectes urbanistes SA Av. de l'Avant-Poste 5 1005 Lausanne emploi@farralakis.ch